



# 7. Sekundärliteratur

# Jahrbuch der alten Lateiner: Schola Latina.

Halle (Saale)

### Kommilitonen als Denker und Dichter

#### Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden.

Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

#### Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downladed and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Den verwegnen Budenknaben Stoff jum Umufieren gaben. Fantasieren auch von Kümmel, und nun weckt sie das Gebimmel. War es doch im Bette schaurig, doch die Wirklichkeit ist traurig. Nur ein Rest im Kümmelkasten, wenn der all' ist, heißt es fasten. Aber das weiß man genau, wenn erscheint die Botenfrau, Ober wenn die Rimmelpost kommt den Vorderhof hinaufgetost, Dann es wieder Rümmel gibt, den man über alles liebt. Dh! wie fie nach Rümmel lungern, ohne ihn ift's zum Berhungern, Da das Essen wenig taugt, was im Speisesaale raucht, Und man meint, es tät sich passen, alles Essen stehen zu lassen. Jest nun muß man auf den Treppen unverdrossen Lasen schleppen, Die man füllet an dem Borne auf dem Borderhofe borne. Denn für Waffer alle Morgen muffen die Cuftoden forgen, Undre in den Eingang laufen, um dort Frühftück einzukaufen, Oder Kaffee, wie befohlen, für die Großen dort zu holen, Denn es ist des Pudels Psilicht, einzukausen, was gebricht; Raffee! Ja, es ist kein Feuer, und der Spiritus ist teuer, So im Sommer! — Doch im Winter heiße Jsen, Glaszylinder; Rochet dann die Pudel-Schar größern Schillern Kaffee gar. Sben hört man's fünfe keilen, Pudel in die Kammer eilen, Alle Großen aufzuwecken, die sich noch im Bette strecken. Brunmend fahren nun die Großen aus der Falle in die Hofen; Ziehen dann in Seelenruh Schlafrock, Strümpfe an und Schuh, Latschen dann zur Stub hinein, jeder soll am Platze sein, Wem der Ressel inspiziert, alles in die Bücher stiert. Raum jedoch ift es vorbei mit der Inspiziererei, Wirft man Schlafrock, Schuh und Wefte von fich und drückt fich zum Refte. Klingeln tut im Takt der Page eben auf der Famulage. Dies bedeutet, daß vorbei nun die Arbeitsstunde sei. Wasser macht gesund und frisch; Wassers wegen steht ein Tisch In der Rammer. Rach dem Schwemmen fann fich jeder bürften, fammen, Bis fie dann vergnügt um sieben fort und in die Rlaffe schieben.

Die Fortsetzung ist zu lesen in "Schulgeschichten und Schülerstreiche".

Bedux = Diener; Senior = Stubenältester; Vettsrauen = bringen Stuben und Kammer in Ordnung; Kümmel = Wurst und andere Lebensmittel; Lasen = Wasserkannen; Eustos = jüngerer Schüler, der über die Ordnung in der Wohnung zu wachen hat; Pudel = jüngerer Schüler, der die Wege zu besorgen hat; 2. Eingang = Verkaufsstelle von Kasser und Lebensmitteln usw.; Kessel = Lehrer; Famulage = hier wohnen die Schüler, welche gegen Stipendien mancherlei Obeliegenheiten zu erfüllen haben.

### Kommilitonen als Denker und Dichter

Diese Verzeichnis soll alljährlich gebracht werden. Wir bitten deshalb unsere Freunde um gelegentliche Mitteilungen über Bücher und Schriften (abgesehen von rein fachwissenschaftlichen), die von Alten Lateinern herrühren.

Dr Wilh. Winter (1879—1886): Der Sinn und Zweck des Lebens. Natürliche Ethik des 20. Jahrhunderts. Stuttgart, Julius Hoffmann, 191 S. Luf Grundlage der positiven Ergebnisse der Naturwissenschaften, der Psychologie, Biologie, Geschichte und Philosophie gelangt der Verfasser, ein Schüler Wundts, in einer von starker Überzeugungskraft getragenen, allgemein verständlichen Sprache zu einer Neubegründung der Ethik der Gemeinschaft, in der lehter Sinn und Zweck sedes Einzellebens liegt. Die Tatsache des Todes beweist, daß nicht der Einzelmensch Jiel und Sinn der Schöpfung ist, sondern die Überzeitlichkeit der Gattung, der Gemeinschaft in Familie, Volk, Staat, Nation und lehten Endes

Menschheit. Unsere sittliche Lebensaufgabe erfüllen wir im Kampf der Eigentriebe mit den Gemeinschaftstrieben, die uns beide in zahlreichen Einzelanlagen unseres Charakters angeboren sind. Alle brennenden Lebensfragen der Gegenwart: Willensfreiheit, Technik, Kunst, Persönlichkeit, Erziehung, Besit und Kapital, christliche Ethik, serwelle und soziale Frage, Führerproblem und Masse, schließlich Religion als höchste Sinnerfüllung menschlichen Daseins werden auf Grund reicher Lebenskemtnis auf dem festen Boden der Wirklichkeit, sern von metaphysischer Spekulation mit dem Ergednis der Begründung eines neuen Idealismus der Tat beantwortet. In ihr lösen sich alle Lebensräffel und werden wir des höchsten Lebensgesiblis teilhaftig. Das Buch, das von zahlreichen Tageszeitungen, philos, und theol. Fachzeitschriften (Kantstudien) anerkannt und von mehreren Direktoren höherer Schulen empsohlen ist, paßt ganz in die Gegenwart auch als geistiger Führer einer reiferen, nach tieserr Lebensgewisheit ringenden Jugend.

Dr Karl Gandert (1881—1889): "Unsere Rike", Lustspiel nach einer Novelle von F. Rose, Berlag E. Ludwig Ungelenk, Dresden. "Lieber Besuch", Lustspiel nach einer Novelle von V. Blüthgen. "Berschiedene Reise- und Lebensbilder", in Zeitschriften erschienen.

Rommilitone Grabow sandte dieses Gedicht mit folgenden Zeilen: "Zum Abdruck fürs nächste Jahrbuch gestatte ich mit vorzuschlagen und vorzusegen ein carmen unseres unvergeßlichen Lehrers, Prof. Knauth, ein Lobgedicht auf Aug. Herm. Francke in prachtvollen Distichen, ausklingend in eine klassische Abersehung des Verses: "Fremdling, was du erblickt...", der die Bestucher der Stiftungen noch einmal grüßt, wenn sie das Vordergebäude wieder durchschreiten.

Es ist abgedruckt an erster Stelle in der Festschrift zur 200jährigen Jubelfeier der Stiftungen 1898, wird aber wohl sehr vielen Kommilitonen unbekannt sein. Ich besitze als kostdares Erinnerungsstück einen Sonderdruck, den der Versasser und, d. h. mir und einigen Konabiturienten, 1898 schenkte, als wir ihm, nach der Festaufführung seiner dramatischen Bearbeitung von Schillers, Szenen aus den Phömizierinnen des Euripides durch Schüler der Latina, einen Lorbeerkranz überreicht hatten. Ich denke, wir werden mit dem Abdruck vielen Kommilitonen eine Freude machen."

## Franckii Laudes

Bon Prof. Sermann Rnauth, Lehrer an ber Latina 1879-1902

Felix innocuo qui pectore transigit aevum Atque Deum vitae deligit usque ducem. Talis erat, domini qui fretus numine Christi Humanae genti tot benefacta dedit. Franckius assidue vires consumpsit et annos, Omnibus afflictis ferret ut aequus opem. Ille quot aegrotis medicamina laeta paravit, Quot miseris vestes et dedit ille cibos! Consilio incertos iuvit, solamine tristes, Nomine multorum misit ad astra preces. Hic populis voluit doctrinam ferre salubrem, Barbarus ut verum crederet esse Deum. Omnibus hic aderat puerumque parentibus orbum Permotus lacrimis sustulit ipse sinu Formandosque bonis studiis curavit alumnos Et recti docuit sedulus ire viam. Quod tu quis fuerit si vis spectare, viator, Ad monumenta viri grandia verte pedem.

86

Arduus in celso stat marmore Franckius ipse Artificis magno vivit et ingenio, Oraque quem vivi spirabant semper amorem, Hunc placidus molli vultus in aere refert. Ad latus est puer hic, illic est parva puella, Candidus in forma fusus utraque decor. Alter ad ingenuum convertens ora magistrum Amplexus manibus biblia sacra tenet, Altera consertis digitis pia lumina tollens Discit ad aeternum mittere vota Deum. In capite orantis positam tenet ipse sinistram, Erigere ad caelum dextera corda iubet. His igitur signis Francki benefacta nepotes Servari sera posteritate volunt, Ille sed ipse suae vitae monumenta reliquit Mansurumque Halis aedificavit opus: Innumeras aedes, urbs ut videatur in urbe, Cernis ab hoc structas auxiliante Deo. Haec te spectantem numen caeleste vereri Et decet insignis te meminisse viri, Perque domos memori si mente meaveris illas, Ex animo numquam littera scripta cadat: Quae tu vidisti confecit amorque fidesque, Auctorem aequa fides et colat aequus amor.

## Allte deutsche Monatsnamen

Eine Bufdrift bes Deutschen Sprachvereins

Einige Berbande, Zeitschriften und Zeitungen verwenden neuerdings ftatt der bisher gebräuchlichen lateinischen Monatsnamen solche, die sie als alte germanische bezeichnen. Meist werden die folgenden angewendet: 1. Hartung, 2. Hornung, 3. Lenzing, 4. Ostermond, 5. Wonnemond, 6. Brachet, 7. Heuert, 8. Ernting, 9. Scheiding, 10. Gilbhart, 11. Nebelung und 12. Julmond. Die gute Abssicht ist gewiß zu begrüßen. Die genannte Reihe enthält aber einige Irrtumer, wie ber Deutsche Sprachverein in einer Zeitschrift mitteilt.

Da ist zunächst der so "wonniglich" klingende Wonnemond. Die alte deutsche Form lautet Winne- oder Wunnemonat. Das hat aber mit Wonne gar nichts zu tun, sondern bedeutet Weidemonat, das heißt die Zeit, zu der das Vieh auf die Weide, die Roppel getrieben wird, wo es den Commer über verbleibt. Ferner find Scheiding und Gilbhart durchaus nicht germanisch, ja nicht einmal altdeutsch, sie find vielmehr erst in neuester Zeit im Rreise ber sogenannten Germanenbunde frei erfunden worden, in einer Zeit, in der der "altdeutsche Stil" (Anrichte mit Bugen-

scheiben, geschniste Ofenbant, Sellebarde an der Wand) Mode war. An wirklich deutschen Monatsnamen gibt es etwa 200, jedoch ist darunter nicht eine Neihe, die in ganz Deutschland einheitlich in Gebrauch gewesen wäre. Dazu kommen dann noch die verschiedenen, in neuerer Zeit frei erfundenen Namen. Im den Wirrwarr zu beseitigen, haben sich im Jahre 1928 einige große Verbände wie Deutscher Sprachverein, Deutsche Turnerschaft, Akademischer Turnbund, Deutscher Turnerbund in Ofterreich, Deutscher Turnerbund in der Tschechostowakei, Deutscher Schulverband Gudmark, hinter benen rund 2 Millionen Mitglieder stehen, auf eine Reihe geeinigt, die nur altes deutsches Volksgut und keine Phantafienamen enthält. Es find folgende Namen: 1. Eismond, 2. Hormung, 3. Lenzmond, 4. Ostermond, 5. Mai, 6. Brachet, 7. Heuert, 8. Erntemond, 9. Herbstmond, 10. Weinmond, 11. Nebelmond und 12. Julmond. Ob Mond oder Monat gebraucht wird, ift dabei freigestellt worden.

Es ware zu begrüßen, wenn alle, die in Zukunft deutsche Monatsnamen verwenden wollen, sich nur dieser sorgfältig ausgewählten und seit Jahren in weiten Rreisen eingeführten Reihe bedienen würden. Nur einheitliches Vorgehen bietet

Die Gewähr dafür, daß altes Erbgut im Bolfe wieder lebendig wird.